Porównanie tłumaczeń II Samuela 20:24

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Adoram\* \*\* (stał) nad przymusową pracą,\*\*\* a Jehoszafat, syn Achiluda, był kanclerzem,\*\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3)[[4]](#footnote-5)4) |

1. 1) Być może ta sama postać, co Adoniram z <x>110 4:6</x>. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>110 4:6</x>; <x>110 5:14</x>; <x>110 12:18</x> [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>110 9:21</x>; <x>140 8:8</x> [↑](#footnote-ref-4)
4. 4) kanclerzem, מַזְּכִיר , lub: sekretarzem, archiwistą, kronikarzem. [↑](#footnote-ref-5)